



Distr.
GENERAL

A/39/605
24 October 1984
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة التاسعة والثلاثون
البند ٣١ من جدول الأعمال

سياسة الفصل العنصرى التى تتبعها
حكومة جنوب افريقيا

صندوق الأمم المتحدة الاستئماني لجنوب افريقيا

تقرير الأمين العام

- ١ - يتكوّن صندوق الأمم المتحدة الاستئماني لجنوب افريقيا ، الذى انشئ عملا بالفقرة ٢ من قرار الجمعية العامة ٢٠٥٤ أ (د - ٢٠) المؤرخ في ١٥ كانون الاول / ديسمبر ١٩٦٥ ، من التبرعات المقدّمة من الدول والمنظمات والافراد وحكومات البلدان المضيفة للاجئين من جنوب افريقيا ، وغيرها من الهيئات المختصة ، لاستخدامه في الأغراض التالية :
 - (أ) تقديم المساعدة القانونية الى الاشخاص المضطهدين بموجب التشريعات القمعية والتمييزية في جنوب افريقيا ؛
 - (ب) تقديم الاغاثة الى هؤلاء الاشخاص والى من يعولون ؛
 - (ج) تعليم هؤلاء الاشخاص ومن يعولون ؛
 - (د) تقديم الاغاثة الى اللاجئين من جنوب افريقيا ؛
 - (هـ) تقديم الاغاثة والمساعدة الى الاشخاص المضطهدين بموجب التشريعات القمعية والتمييزية في ناميبيا .
- ٢ - أئنت الجمعية العامة في القرار ٣٨ / ٣٩ حـ المؤرخ في ٥ كانون الاول / ديسمبر ١٩٨٣ على الأمين العام ومجلس ادارة صندوق الأمم المتحدة الاستئماني لجنوب افريقيا لما يبدلانه من جهود لتعزيز المساعدة الانسانية والقانونية المقدمة الى الاشخاص المضطهدين بموجب التشريعات القمعية والتمييزية في جنوب افريقيا وناميبيا ، فضلا عن تقديم المساعدة الى اسرهم والى اللاجئين القادسين

من جنوب افريقيا . وأعربت الجمعية العامة عن تقديرها للحكومات والمنظمات والافراد الذين
ترعوا للصندوق الاستئماني وللوكالات التطوعية التي تقدم المساعدة الانسانية والقانونية التي
ضحايا الفصل العنصرى والتمييز العنصرى ، ونايات تتقدم تبرعات سخية ومتزايدة الى
الصندوق الاستئماني ، وكذلك تبرعات مباشرة الى الوكالات التطوعية التي تقدم المساعدة
الى ضحايا الفصل العنصرى والتمييز العنصرى في جنوب افريقيا وناميبيا .

٣ - ومنذ ١٣ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٨٣ ، تاريخ التقرير الاخير للامين العام
(A/38/455) ، تلقى الصندوق الاستئماني تبرعات مجموعها ١ ٧٥٥ ٧٠٠ دولار على
النحو التالي :

(مدونات الولايات المتحدة)

٥٥ ٩٠٢	استراليا
٦٤ ٣٢٨	المانيا (جمهورية - الاتحادية)
٣ ٠٠٠	اندونيسيا
٤٦ ٣٧٠	ايرلندا
٢ ٠٠٠	ايسلندا
٣ ٠٠٠	باكستان
٥٠٠	بربادوس
١ ٠٠٠	بلغاريا
١ ٤٠٨	تركيا
١ ٢٥٠	ترينيداد وتوباغو
٢ ٠٠٠	جامايكا
٢٣٩ ٨٣١	الولايات المتحدة
٥ ٠٤٠	زامبيا
٣٠ ٨٠٢	زيمبابوي
٣١٣ ٠٠٠	السويد
٣٠ ٠٠٠	الصين
٩٨ ٧٢٥	فرنسا

٠٠/٠٠

(بدولارات الولايات المتحدة)

٩٧ ٤٣١	فنلندا
٢٠ ١٦١	كندا
٤ ٠٠٠	الكويت
١ ٠٠٠	ماليزيا
٤٥٧ ٠٤٤	النرويج
٣٧ ٢٠٠	النمسا
٥ ٣١٤	نيوزيلندا
٤ ٠٠٠	الهند
٢ ٥٠٠	هنغاريا
١١٨ ٦٤٤	هولندا
٨٥ ٧٥٠	الولايات المتحدة الأمريكية
٢٠ ٠٠٠	اليابان
٤ ٥٠٠	اليونان
<u>١ ٧٥٥ ٧٠٠</u>	

٤ - وبالإضافة الى ذلك ، لاتزال التبرعات التالية معلقة :

(بدولارات الولايات المتحدة)

٤٩٠	ايرلندا
١٨ ٠٥٦	ايطاليا
٢٠ ٠٠٠	البرازيل
١ ٠٠٠	بلغاريا
١ ٠٠٠	بيسرو
٥ ٥٠٥	تركيا
٢٤٢	توغو
٥ ٠٠٠	الجزائر

(مدولارات الولايات المتحدة)

٢ ٠٠٠	الجمهورية العربية السورية
١٢ ٠٠٠	الفلينس
١ ٠٠٠	فنزويلا
١٧٥	قصرص
١٠ ٠٠٠	العراق
١ ٧٠٤	مصر
٤ ٠٠٠	المغرب
٣٤٣ ٠٠٠	الولايات المتحدة الامريكية
٢٠ ٠٠٠	اليابان
١ ٥٠٠	اليمن الديمقراطية
٢ ٠٠٠	يوسفوسلافيا

٤٤٨ ٦٧٢

٥ - ويبلغ مجموع ايرادات الصندوق الاستئماني منذ انشائه ، بما في ذلك الفائدة ، ١٩ ٩٤٦ ٩٨٣ دولارا ، ويبلغ مجموع المنح المالية ١٩ ٥٨٦ ٦٧٠ دولارا ، وبذلك يكون الرصيد ، في ٣٠ ايلول / سبتمبر ١٩٨٤ هو ٣٦٠ ٣١٣ دولارا .

٦- ووفقا لقرارات مجلس الادارة ، قدّمت خمس منح مالية مجموعها ١ ٩٢٥ ٠٠٠ دولار من الصندوق الاستئماني وذلك في الفترة المستعرضة .

٧- ويتشرف الامين العام بأن يحيل طي هذا تقرير مجلس ادارة صندوق الامم المتحدة الاستئماني لجنوب افريقيا عن اعماله منذ تاريخ التقرير الاخير (انظر المرفق) .

١

٢

٣

٤

٠٠/٠٠

المرفق

تقرير مجلس ادارة صندوق الامم المتحدة
الاستثماني لجنوب افريقيا

١ - يتألف مجلس ادارة صندوق الامم المتحدة الاستثماني لجنوب افريقيا من الاعضاء التالية اسماؤهم :

السيد اندرس فيرم (السويد) ، رئيسا

اللواء يوسف ن. غاربا (نيجيريا) ، نائبا للرئيس

السيد بدروداسا (شيلي)

السيد طي نجلون (المغرب) (أ)

السيد س. شاه نواز (باكستان)

٢ - وقد اتخذ مجلس الادارة ، منذ تاريخ التقرير الاخير (A/38/455) ، قرارا بتقديم خمس منح من الصندوق الاستثماني ، لأغراض تقع ضمن اختصاصه المحدد في قرار الجمعية العامة ٢٣٩٧ (د - ٢٣) المؤرخ في ٢ كانون الاول / ديسمبر ١٩٦٨ ، و ٢٦٧١ هـ (د - ٢٥) المؤرخ في ٨ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٠ ، وذلك على النحو التالي :

رقم المنحة	تاريخ القرار	مبلغ	الغرض (ب)
١٢٠	٢٩ آذار / مارس ١٩٨٤	٣٠٠ ٠٠٠	(أ)
١٢١	٢٩ آذار / مارس ١٩٨٤	٢٠٠ ٠٠٠	(د)
١٢٢	٢٠ حزيران / يونيه ١٩٨٤	١ ٠٠٠ ٠٠٠	(أ) الى (هـ)
١٢٣	٢٠ حزيران / يونيه ١٩٨٤	٣٠٠ ٠٠٠	(أ) و (ب) و (ج)
١٢٤	٢٠ حزيران / يونيه ١٩٨٤	١٢٥ ٠٠٠	(أ) و (ب)

٣ - واستمر المجلس في تشجيع تقديم ترعرات مباشرة الى المنظمات الطوعية التي تعمل في مجال تقديم المساعدة الى ضحايا الفصل العنصرى والتمييز العنصرى في جنوب افريقيا وناميبيا . وقد احيط المجلس علما بأن اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والاتحاد الاقصادى الاوروبى وتشيكوسلوفاكيا وجمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية وجمهورية سيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية والجمهورية الالمانية والجمهورية العربية السورية والدانمرك والسويد وفلندا وكندا والنرويج وهولندا قدّمت ترعرات مباشرة الى الصندوق الدولى للدفاع والمعونة للجنوب الافريقى . وابلغت الدانمرك واليونان مجلس ادارة الصندوق بترعرتها مباشرة الى مجلس الكنائس العالمى .

٤ - وخلال الفترة المستعرضة تابع مجلس الادارة بقلق شديد القمع المتزايد في جنوب افريقيا ردا على مقاومة الدستور العنصرى الجديد والمظاهرات السلمية ضد زيادة الايجارات والطرد بالقوة أو تأييدا لحقوق نقابات العمال . وقتل عشرات الاهالى ، ولحققت الاضرار بمئات منهم ، كما اعتقل ، أو اضطهد في جميع ارجاء جنوب افريقيا ، عدد كبير من معارضى الفصل العنصرى بما فيهم النقابيون ، والصحفيون ، والقادة الذين وقادة المجتمعات المحلية ، والطلدة ، والرافضون اداء الخدمة العسكرية لأسباب تتعلق بالمبادئ . وزادت المحاكمات السياسية وفرضت احكام قاسية على المدانين .

٥ - وفي مواجهة الشدائد المتواصلة والشاملة المفروضة على مناهضى الفصل العنصرى وأسرههم في جنوب افريقيا وناميبيا ، يرى مجلس الادارة انه ينبغي بذل مزيد من الجهود لتشجيع تقديم ترعرات اكر الى الصندوق الاستئماني والى المنظمات الطوعية التي تقدم المساعدة الى ضحايا التشريعات القمعية والتمييزية في جنوب افريقيا وناميبيا .

٦ - ويود مجلس الادارة مرة اخرى أن يعرب عن تقديره وامتنانه للأمين العام على تشجيعه ومساعدته . كما يود ان يعرب عن تقديره للتعاون المستمر من جانب مفوض الامم المتحدة السامى لشؤون اللاجئين والمنظمات الطوعية المعنية .

الهواشى

(أ) اعتبارا من ٢٩ آب/اغسطس ١٩٨٤ حل السيد على نجلون محل السيد المهدي المراني الزنطار فى عضوية مجلس الادارة .

(ب) للاطلاع على قائمة الأعراض ، انظر الفقرة ١ من تقرير الأمين العام اعلاه .